



Washing Machine

OWNER'S MANUAL

WD-1015(0~9)SP
WD-8015(0~9)SP
WD-1015(0~9)NP
WD-8015(0~9)NP
WD-1015(0~9)TP
WD-8015(0~9)TP

ing a

Washing machine.

's manual carefully, it provides
lation, use and maintenance.

members of your washing machine.



■ **More economical by Intelligent Wash System**

Intelligent Wash System detects the amount of load and water temperature, and then determines the optimum water level and washing time to minimize energy and water consumption.



■ **Child-Lock**

The Child-Lock system has been used to prevent children from pressing any button to change the program during operation.



■ **Low noise speed control system**

By sensing the amount of load and balance, it evenly distributes load to minimize the spinning noise level.



■ **Auto Restart**

If the washing machine is turned off by a power failure, it will restart automatically from the position it stopped at adjusting accordingly.

Warnings	3
Specification	4
Installation	5
Care before washing	11
Adding detergent	12
Function	13
How to use washer	14
Maintenance	21
Troubleshooting guide	24

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE



WARNING!

For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion, electric shock, or to prevent property damage, personal injury, or loss of life.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING : To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using the washer, follow basic precautions, including the following:

- Do not install or store the washer where it will be exposed to the weather.
- Do not tamper with controls.
- Do not repair or replace any part of the washer or attempt any servicing unless specifically recommended in the user-maintenance instructions or published user-repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
- Keep the area underneath and around your appliances free of combustible materials such as lint, paper, rags, chemicals, etc.
- Close supervision is necessary if this appliance is used by or near children.
Do not allow children to play on, with, or inside this or any other appliance.
- Do not leave the washer door open.
An open door could entice children to hang on the door or crawl inside the washer.
- Never reach into washer while it is moving. Wait until the drum has completely stopped.
- The laundry process can reduce the flame retardant of fabrics.
- Do not wash or dry articles that have been cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with combustible or explosive substances (such as wax, oil, paint, gasoline, degreasers, dry-cleaning solvents, kerosene, etc.) which may ignite or explode.
- To avoid such a result, carefully follow the garment manufacturer's wash and care instructions.
- Do not slam the washer door closed or try to force the door open when locked. This could result in damage to the washer.
- To minimize the possibility of electric shock, unplug this appliance from the power supply or disconnect the washer at the household distribution panel by removing the fuse or switching off the circuit breaker before attempting any maintenance or cleaning.
- Never attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.

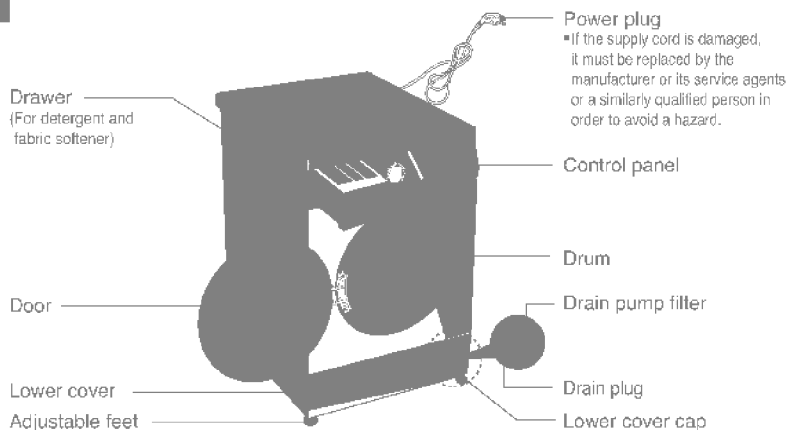
SAVE THESE INSTRUCTIONS

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinance.

- Do not use an adapter or otherwise defeat the grounding plug.
- If you don't have the proper outlet, consult an electrician.

WARNING : Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in risk of electric shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded. Do not modify the plug provided with the appliance - if it does not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.



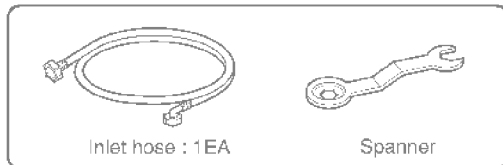
Name	Front loading washing machine		
Power supply	220-240V~, 50Hz		
Size(W xD xH)	600mm x 360mm x 850mm	600mm x 440mm x 850mm	600mm x 550mm x 850mm
Weight / Max. Watt	55 kg / 2100 W	60 kg / 2100 W	65 kg / 2100 W
Water capacity	3.5 kg	5 kg	7 kg
Water consumption	42 ℓ	60 ℓ	84 ℓ
Permissible water Pressure	0.3 - 10kgf/cm ² (30~1000kPa)		
Spin Speed	☒ / 400 / 500 / 600 / 800 [WD-8015(0~9)SP/8015(0~9)NP/8015(0~9)TP] ☒ / 400 / 600 / 800 / 1000 [WD-1015(0~9)SP/1015(0~9)NP/1015(0~9)TP]		

* The appearance and specifications may be varied without notice to raise the units quality.

■ Noise level

Model	Wash	Spin
WD-1015(0~9)TP (NP/SP)	58 dB(A)	70 dB(A)
WD-8015(0~9)TP (NP/SP)	58 dB(A)	68 dB(A)

■ Accessories



Install or store where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to the weather.

Properly ground washer to conform with all governing codes and ordinances.

The base opening must not be obstructed by carpeting when the washing machine is installed on a carpeted floor.

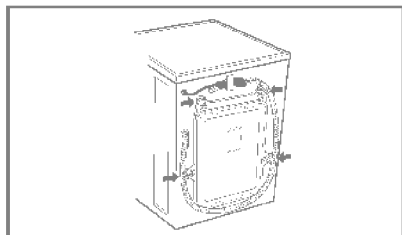
In countries where there are areas which may be subject to infestation by cockroaches or other vermin, pay particular attention to keeping the appliance and its surroundings in clean condition at all times.

Any damage which may be caused by cockroaches or other vermin will not be covered by the appliance guarantee.

■ Transit bolts

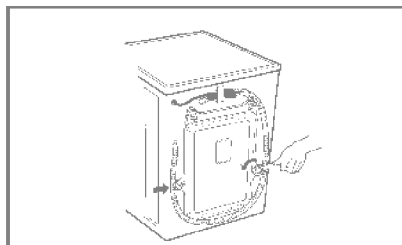
The appliance is fitted with transit bolts to prevent internal damage during transport.

■ Removing transit bolts

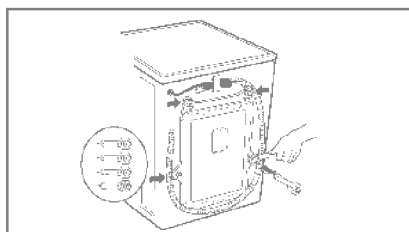


1. To prevent internal damage during transport, the special 4 bolts are locked. Before operating the washer, remove the bolts along with the rubber bungs.

• If they are not removed, it may cause heavy vibration, noise and malfunction.

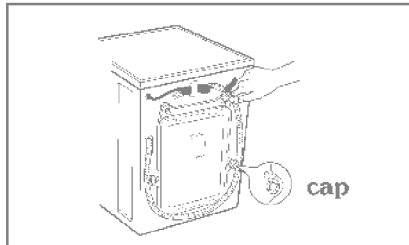


2. Unscrew the 4 bolts with the spanner supplied.



3. Take out the 4 bolts along with the rubber bungs by slightly twisting the bung. Keep the 4 bolts and the spanner for future use.

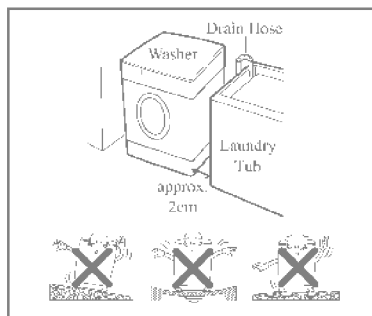
• Whenever the appliance is transported, the transit bolts must be refitted.



4. Close the holes with the caps supplied.



■ Installation place requirement



Level floor :

Allowable slope under entire washer is 1"

Power outlet :

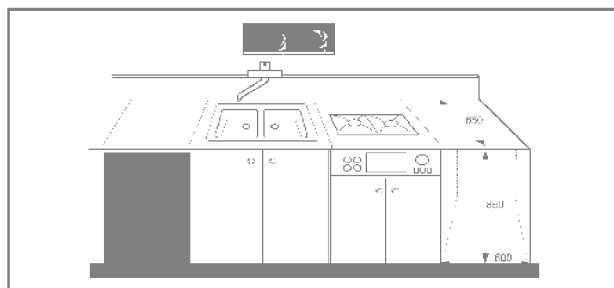
Must be within 1.5 meters of either side of location of washer. Do not overload the outlet with more than one appliance.

Additional Clearance :

For wall, door and floor modeling is required.
(10cm : rear /2cm:right & left side)

Do not place or store laundry products on top of washer at any times.

They can damage the finish or controls.



■ BS Plug Safety Details (For U.K. User)

IMPORTANT

THE WIRES IN THIS MAINS LEAD ARE COLOURED IN ACCORDANCE WITH THE FOLLOWING CODE:

GREEN AND YELLOW: EARTH

BLUE: NEUTRAL

BROWN: LIVE

This appliance must be earthed



As the colours of the wires in the mains lead of this apparatus may not correspond with the coloured markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:

The wire which is coloured Green and Yellow must be connected to the terminal in the plug which is marked with the letter E or by the earth symbol $\oplus$ or coloured Green or Green and Yellow.

The wire which is coloured Blue must be connected to the terminal which is marked with the letter N or coloured Black.

The wire which is coloured Brown must be connected to the terminal which is marked with the letter L or coloured Red.

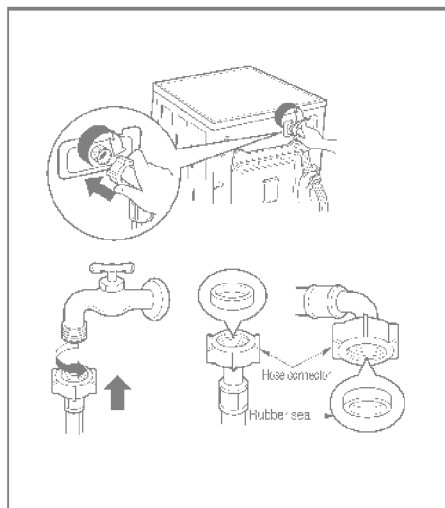
If a 13 amp (BS 1363) plug is used, fit a 13 amp BS 1362 fuse.

■ Electrical connection

1. Do not use an extension cord or double adapter.
 2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agents or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
 3. Always unplug the machine and turn off the water supply after use.
 4. Connect the machine to an earthed socket in accordance with current wiring regulations.
 5. The appliance must be positioned so that the plug is easily accessible.
- Repairs to the washing machine must only be carried out by qualified personnel. Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or serious malfunctioning. Contact your local service center.
 - Do not install your washing machine in rooms where temperatures below freezing may occur. Frozen hoses may burst under pressure. The reliability of the electronic control unit may be impaired at temperatures below freezing point.
 - If the appliance is delivered in the winter months and temperatures are below freezing : Store the washing machine at room temperature for a few hours before putting it into operation.

■ Washing Machine is to be connected to the water mains using new hose-sets and that old hose-sets should not be used.

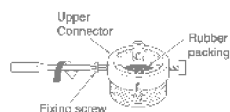
■ Connecting water supply hose



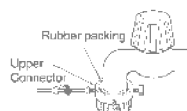
- ▶ Water supply pressure must be between 30kPa and 1000kPa (0.3~10kgf/cm²)
- ▶ Don't strip or crossthread when connecting Inlet hose to the valve.
- ▶ If the water supply pressure is more than 1000kPa, a decompression device should be installed.
- Two rubber seals are supplied with the water inlet hoses these are in order to prevent water leaks.
- Check water tightness of washing machine connections by turning the tap completely on.
- Periodically check the condition of the hose and replace the hose if necessary.
- Make sure that there is no kink on the hose and that it is not crushed.

■ Normal Tap without thread & screw type inlet hose

1. Unscrew the fixing screw to attach the tap.



2. Push the connector up till the rubber packing is in tight contact with the tap. Then tighten the 4 screws.

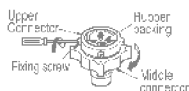


3. Push the water supply hose vertically upwards so that the rubber packing within the hose can adhere completely to the tap and then tighten it by screwing it to the right.

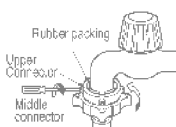


■ Normal Tap without thread & one touch type inlet hose (Single inlet models)

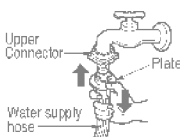
1. Untighten the upper connector screw.



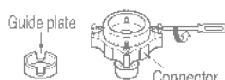
2. Push the upper connector up till the rubber packing is in tight contact with the tap. Then tighten the 4 screws.



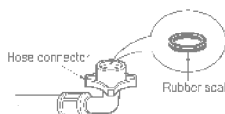
3. Connect the water supply hose to the middle connector, pushing the plate down.



- In case the diameter of the tap is large remove the guide plate.



- Turn the middle connector not to have water leaked.
- Make sure that the rubber seal is inside the hose connector.



- To separate the water supply hose from the middle connector shut off the tap. Then pull the inlet hose down, pushing the plate down.



Used the horizontal tap

Horizontal tap



Extension tap



Square tap



- Your machine comes with only cold water connection.
- Make sure that there are no kinks in the hose and that it is not crushed.

This equipment is not designed for maritime use or for use mobile installations such as caravans, aircraft etc.

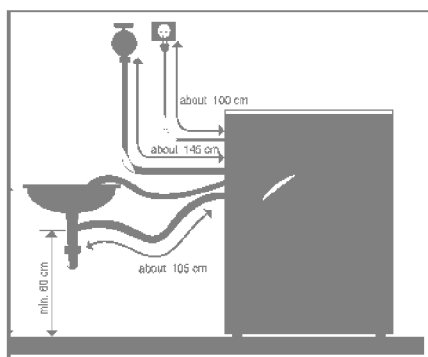
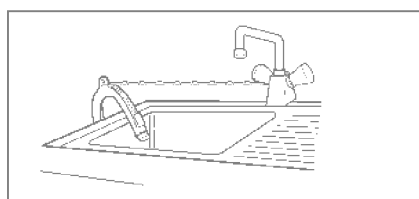
Turn off the stopcock if the machine is to be left for any length of time (e.g. holiday), especially if there is no floor drain(gully) in the immediate vicinity.

When disposing of the appliance, cut off the mains cable, and destroy the plug Disable the door lock to prevent young children being trapped inside.

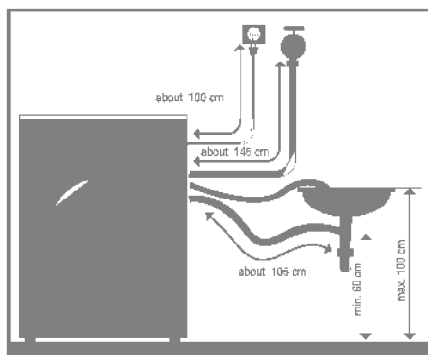
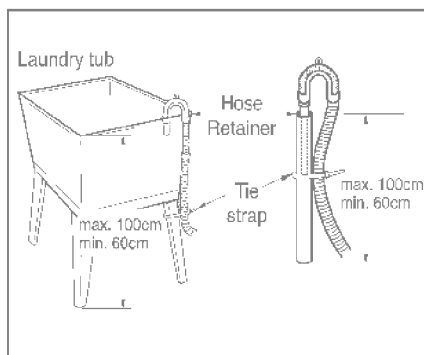
Packaging material (e.g. Films, Styrofoam) can be dangerous for children. There is a risk of suffocation !

Keep all packaging well away from children

■ Installation of drain hose

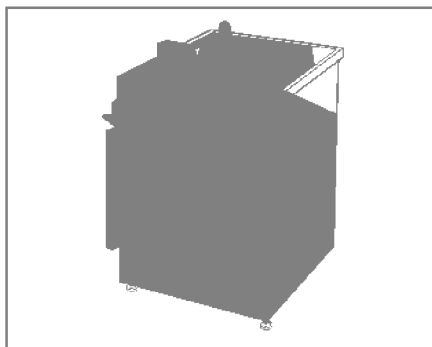
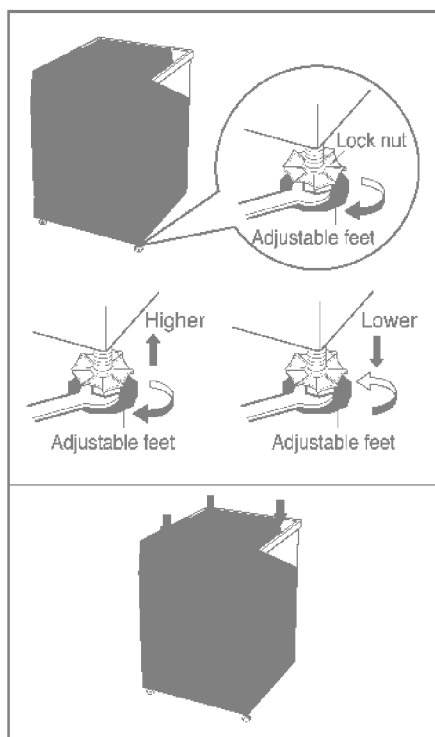


- When installing the drain hose sink, secure it tightly with a string.
- Proper securing of the drain hose will protect the floor from damage due to water leakage.



- The drain hose should not be placed higher than 100 cm above the floor.
- Proper securing of the drain hose will protect the floor from damage due to water leakage.
- When the drain hose is too long, do not force back into the washer. This will cause abnormal noise.

■ Level adjustment



1. Adjusting the washing machine level properly prevents excessive noise and vibration. Install the appliance on a solid and level floor surface, preferably in a corner of the room.

2. If the floor is uneven, adjust the adjustable feet as required. (do not insert pieces of wood etc. under the feet) Make sure that all four feet are stable and resting on the floor and then check that the appliance is perfectly level. (use a spirit level)

※ After the washer is level, tighten the lock nuts up towards of the base of the washer. All lock nuts must be tightened.

※ Diagonal Check

When pushing down the edges of the washing machine top plate diagonally, the machine should not move up and down at all. (Please, check both of two directions)
If machine rocks when pushing the machine top plate diagonally, adjust the feet again.

■ Caring before washing

1. Care Labels

Look for a care label on your clothes. This will tell you about the fabric content of your garment and how it should be washed.

2. Sorting

To get the best results, Sort clothes into loads that can be washed with the same wash cycle. Water temperature and spin speed and different fabrics need to be washed in different ways. Always sort dark colors from pale colors and whites. Wash separately as dye and lint transfer can occur causing discoloration of white etc. If possible, do not wash heavily soiled items with lightly soiled one.

Soil (Heavy, Normal, Light)

Color (White, Lights, Darks)

Lint (Lint producers, Collectors)

Separate clothes according to amount of soil.

Separate white fabrics from colored fabrics.

Wash lint producers and lint collectors separately.

3. Caring before loading

■ Combine large and small items in a load. Load large items first. Large items should not be more than half the total wash load.

Do not wash single items. This may cause an out-of-balance load. Add one or two similar items.



- Check all pockets to make sure that they are empty. Items such as nails, hair clip, matches, pens, coins and keys can damage both your washer and your clothes.



- Close zippers, hooks and strings to make sure that these items don't snag on other clothes.

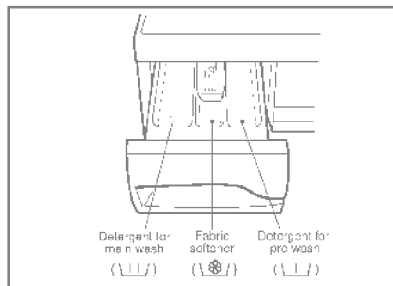


- Pre treat dirt and stains by brushing a little detergent dissolved in water onto stains like collars and cuffs to help shift dirt.



■ Adding detergent and fabric softener

1. The Dispenser Drawer



- Main wash only 
- Pre Wash + Main Wash 

2. Adding Fabric Softener



- Do not exceed the maximum fill line. Overfilling can cause early dispensing of the fabric softener which could stain clothes.
- Do not leave the fabric softener in the detergent drawer for more than 2 days. (Fabric softener could harden)
- Softener will automatically be added during the last rinse cycle.
- Do not open the drawer when water is supplied.
- Solvents(benzene, etc) are not allowable.

NOTE Do not pour fabric softener directly on the clothes

3. Detergent dosage

- The detergent should be used according to the instruction of the detergent manufacture.
- If too much detergent is used more than the recommended amount, too many suds can occur and this will decrease the washing result or cause heavy load to the motor. (Causing a malfunction)
- Use powder detergent only for the front loading washer.
- Detergent usage may need to be adjusted for water temperature, water hardness, size and soil level of the load. For best results, avoid oversudsing.

* Tips

Full load : according to manufacturer's recommendation.
Part load : 3/4 of the normal amount.
Minimum load : 1/2 of full load.

- Detergent is flushed from the dispenser at the beginning of the cycle.

■ Recommended courses according to the laundry type

				WD-015(0-9)SP	WD-10-5(0-9)NP	WD-10-5(0-9)TP
				WD-8015(0-9)SP	WD-90-5(0-9)NP	WD-80-5(0-9)TP
Cotton 	First check if laundry is machine washable. (white cotton, linen towel and sheets...)	95°C	Pre Wash ( Time Save ( Rinse+ ( Crease Care ( Bio (			
	Color fast garments (shirts, night dresses, pajamas...) and lightly soiled white cotton (underwear...)	60°C [Cold() 30°C, 40°C]	Pre Wash ( Time Save ( Rinse+ ( Crease Care ( Bio ( Eco (	3.5 kg	5 kg	7 kg
Synthetic 	Polyamide, Acrylic, Polyester	40°C [60°C, 30°C]	Pre Wash ( Time Save ( Rinse+ ( Crease Care ( Bio (	Less than 1.5 kg	Less than 2.0 kg	Less than 3.0 kg
Delicate 	Delicate laundry easily damaged (silk, curtains...)	30°C [40°C, Cold()]	Time Save ( Rinse+ ( Crease Care (	Less than 1.0 kg	Less than 1.5 kg	Less than 2.0 kg
Wool 	Machine washable woollens with pure new wool only	30°C [40°C, Cold()]	Time Save ( Rinse+ ( Crease Care (	Less than 1.0 kg	Less than 1.5 kg	Less than 2.0 kg
Hand Wash 	"Hand Wash" marked delicate and wool laundry	Cold() [30°C]	Time Save ( Rinse+ ( Crease Care (	Less than 1.0 kg	Less than 1.5 kg	Less than 2.0 kg
Quick 30 	Colored Laundry which is lightly soiled fast.	30°C	Rinse+ ( Crease Care (	Less than 1.0 kg	Less than 1.5 kg	Less than 2.0 kg

* Pre Wash (): If the laundry is heavily soiled, "Pre Wash" course is recommended.

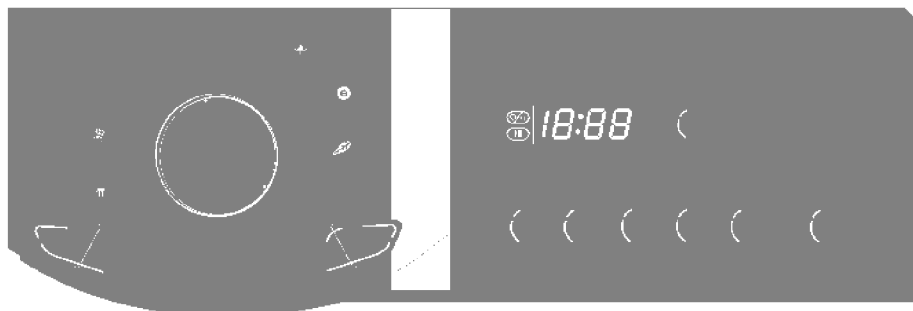
Pre Wash is available in Cotton and Synthetic Program.

* Eco (): By selecting Eco function, the water temperature is reduced and washing time is lengthened. So you can economize in your consumption of heating energy.

* Rinse+ (): Used to introduce an additional rinse, which may assist in removing traces of detergent residue.

* Bio (): If you want to eliminate protein stains (milk, blood, chocolate...), you may select Bio function by pressing the option button.

NB. You can only select Bio function when temperature is higher than 60°C in Cotton and Synthetic.



• Press the **Power**() button to start.

• Press the **Start/Pause**() button.

• Initial condition

- **Wash** () : main wash

- **Rinse** () : 3 times

- **Spin** () : 1000 rpm

[WD:1015(0~9)SP:1015(0~9)NP:1015(0~9)TP]

800 rpm

[WD:8015(0~9)SP:8015(0~9)NP:8015(0~9)TP]

- **Water temperature** : 60 °C

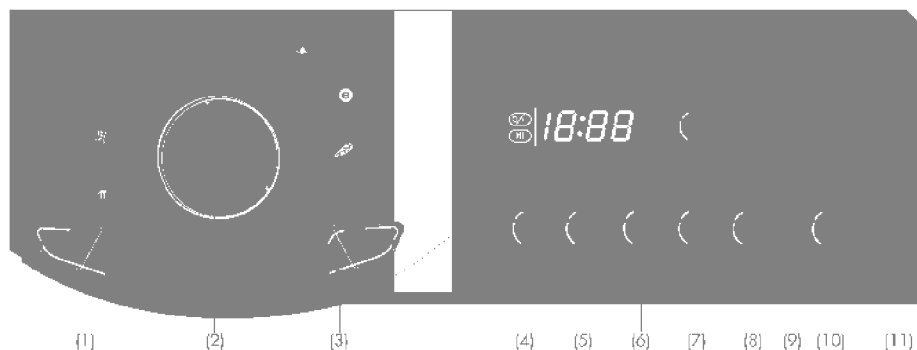
- **Program** : **Cotton** ()

• Press the **Power**() button to start.

• Select the conditions which you want to use, by turning the program dial and pressing each button.

For selecting the each conditions, please refer to the page15~page20

• Press the **Start/Pause**() button.

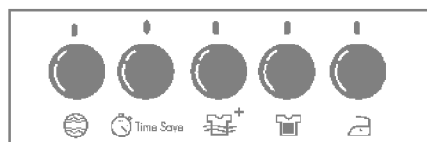


(1) Button : Power
(2) Dial : Program
(3) Button : Start/Pause

(4) Button : Bio
(5) Button : Time Save
(6) Button : Rinse+

(7) Button : Pre Wash
(8) Button : Crease Care
(9) Child Lock

(10) Button : Spin
(11) Button : Time Delay



• By pressing the Option button, all Option functions may be selected.

- Bio ()
- Pre Wash ()
- Time Save ()
- Rinse+ ()
- Crease Care ()

• Used to additional rinse, which may assist in removing traces of detergent residue.

• By selecting Rinse+ function, the rinse time and the rinse water are increased.

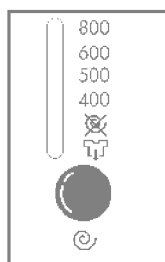
• If you want to eliminate protein stains(milk, blood, chocolate...), you may select Bio function by pressing the option button.
[You can select Bio function when temperature is higher than 60°C in cotton and Synthetic.]

• If the laundry is heavily soiled, "Pre Wash" course is effective.
• Pre Wash is available in Cotton and Synthetic.

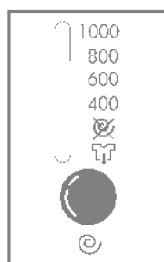
The required lamp will light up for identification.

• This option can be used to reduce the time of a wash program.
• To use this option press the Time Save button once before the wash program is started.
• This option is not available with Quick 30 program.

• If you want to prevent crease, select this button with spin speed.



[WD-8015(0~9)SP
WD-8015(0~9)NP
WD-8015(0~9)TP]



[WD-1015(0~9)SP
WD-1015(0~9)NP
WD-1015(0~9)TP]

- By pressing the Spin button, the spin speed can be chosen.

- Spin Speed is available according to the program as follows.

▪ **WD-8015(0~9)SP/8015(0~9)NP/8015(0~9)TP**

- Cotton () / Rinse+Spin (+) / Synthetic () / Wool () / Delicate () / Hand Wash () / Quick 30 ()
Rinse Hold () - No Spin () - 400 - 500 - 600 - 800

▪ **WD-1015(0~9)SP/1015(0~9)NP/1015(0~9)TP**

- Cotton () / Rinse+Spin (+) / Synthetic () / Wool () / Hand Wash () / Quick 30 ()
Rinse Hold () - No Spin () - 400 - 600 - 800 - 1000
- Delicate ()
Rinse Hold () - No Spin () - 400 - 600 - 800

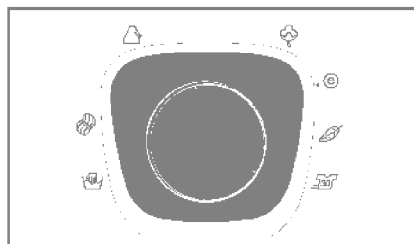
- If no spin is selected, the washer stops after draining water.

The required lamp will light up for identification.

- Is selected by pressing the spin button repeatedly this function leaves clothes in the machine; suspended in the water after a rinse without entering into spin.

- To proceed through to a drain or spin, once the rinse hold function is completed using to program dial scroll to the required program.
(Spin)

The required lamp will light up for identification.



• By turning the Program Dial, the water temperature can be selected.

- Cold (❄️)

- 30°C / 40°C / 60°C / 95°C

• Water temperature can be selected according to the program.

The required temperature lamp will light up for identification.

For the more detailed information, please refer to the page 13.



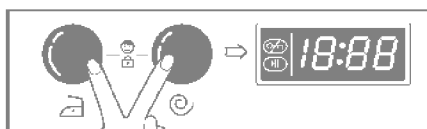
If you choose to lock the buttons on the control assembly to prevent tampering this function may be selected.

• Child Lock can be set by pressing the **Crease Care** (☐) button and **Spin** (🌀) button simultaneously.



• When child lock is set, all buttons are inoperable except power button.

• To deactivate Child Lock system, press **Crease Care** (☐) and **Spin** (🌀) button simultaneously again.

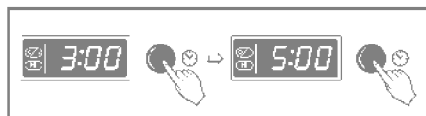


• To change to the desired program, whilst in child lock mode.

1. Press both **Crease Care** (☐) and **Spin** (🌀) together once again.
2. Press the **Start/Pause** button.
3. Select the desired program and press the **Start/Pause** button again.

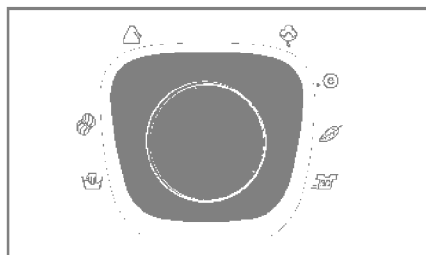


• The child lock can be set at any time and it is automatically canceled when operational errors occur. Also **Child Lock** works when power is off.



Preparing washing before starting "Time Delay"

- Turn on the water tap.
- Load laundry and close the door.
- Place the detergent and fabric softener in the drawer.
- How to set "Time Delay"
 - Press **Power** button.
 - Turn the **Program** dial to select the program you require.
 - Press **Time Delay** button and set the desired time.
 - Press the **Start/Pause** button. (":" blinks.)
- If **Time Delay** button is pressed, "3:00" is displayed. The maximum delayed time is 19:00 hours and the minimum time is 3:00 hours.
- Each pressing of the button advances on time delay by one hour.
- To cancel the time delay, press the **Power** button.
- **Time Delay** is 'expected time' from the present to the completion of washing cycle or selected process (Wash, Rinse, Spin).
- According to the condition of water supply and temperature, the delayed time and the actual washing time may vary.



- 8 programs are available according to the laundry type.
- Lamp will light up to indicate selected program.

• When **Start/Pause** button is pressed, the Coloureds program is automatically selected.

- By turning the Program dial, the program is selected in order of "Cotton(☁) – Delicat(🌿) – Quick 30(30) – Rinse+Spin(💧 + 🌀) – Spin(🌀) – Hand Wash(👐) – Wool(🐑) – Synthetic(△)".

Regarding to the laundry type for each program Please refer to the page13.

- | | |
|-----------------|----------------------|
| - Cotton (☁) | - Wool (🐑) |
| - Quick 30 (30) | - Hand Wash (👐) |
| - Synthetic (△) | - Rinse+Spin (💧 + 🌀) |
| - Delicate (🌿) | - Spin (🌀) |



- This **Start/Pause** button is used to start wash cycle or pause the wash cycle.

- If temporary stop of wash cycle is needed, press the **Start/Pause** button.
- When in Pause, the power is turned off automatically after 4 minutes.
- **NB.** The door will not open before 1 to 2 minutes when **Pause** is selected, or at the end of the wash cycle.



- Press the **Power** button to turn power on and off
- To cancel the **Time Delay** function, if the power button should be pressed.

- When the **Power** button is pressed, the washer is ready for **Cotton** program. And the other initial conditions as follows.
- So, if you want to advance into the washing cycle without changing the program, just press the **Start/Pause** button and then the washer will proceed.

Initial program

[WD-8015(0~9)SP/8015(0~9)NP/8015(0~9)TP]

- *Cotton Program / Main wash /
Normal Rinse/800 rpm / 60°C*

[WD-1015(0~9)SP/1015(0~9)NP/1015(0~9)TP]

- *Cotton Program / Main wash /
Normal Rinse/1000 rpm / 60°C*



- When child lock is selected, the “**LL**” is displayed.
- When time delay is selected it shows the remaining times to finish the selected program.

• If the machine encounters a fault during operation, the associated fault will be displayed.

“**PE**” : Water pressure sensing error

“**FE**” : Problem of overfilling water

“**dE**” : Door is not closed

“**IE**” : Water inlet trouble

“**DE**” : Drainage trouble

“**UE**” : Unbalanced load

“**TE**” : Water temperature trouble

If these error letters are displayed, please refer to the troubleshooting page24 and follow the guide.

- When washing cycle is completed, “**End**” is displayed on the “*Multi display*”.

- During washing cycle, the remaining washing time is displayed.

- Recommended program by manufacturer.

※ () : WD-1015(0~9)SP/8015(0~9)SP

※ < > : WD-1015(0~9)TP/8015(0~9)TP

- Cotton (☁) 95°C : around 2 hours and 27(17)<37> minutes

- Cotton (☁) 60°C : around 2 hours and 35 minutes

- Synthetic (△) : around 1 hour and 22 minutes

- Delicate (🍃) : around 56 minutes

- Wool (🐑) : around 58 minute

- Hand Wash (👉) : around 57 minutes

- Quick 30 (🚰) : around 30 minutes

- Rinse + Spin (🚰 + 🌀) : around 20 minutes

- Spin (🌀) : around 12 minutes

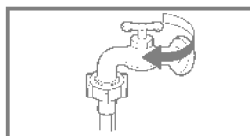
- The washing time may vary by the amount of laundry, water pressure, water temperature and other washing conditions.

- If an unbalanced load is detected or if the suds removing program operates, the wash time may be extended. (Max. increasing time is 45minutes.)

- * Before cleaning the washer interior, unplug the electrical power cord to avoid electrical shock to avoid electrical shock hazards.
- * When disposing of the appliance, cut off the mains cable, and destroy the plug Disable the door lock to prevent young children being trapped inside.

■ The water inlet filter

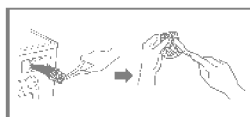
- " **IE** " error message will blink on the control panel when water does not enter the detergent drawer.
- If your water is very hard or contains traces of lime deposit, the water inlet filter may become clogged.
- It is therefore a good idea to clean it from time to time.



1. Turn off the water tap.



2. Unscrew the water inlet hose.



3. Clean the filter using a hard bristle brush.



4. Tighten up the inlet hose.

■ The drain pump filter

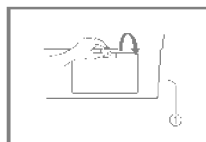
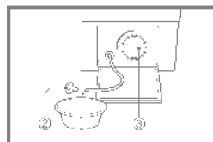
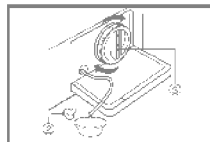
- * The drain filter collects threads and small objects left in the laundry.
- Check regularly that the filter is clean to ensure smooth running of your machine.

⚠ CAUTION First drain using the drain and then open the pump filter to remove whatever any threads or objects.

Be careful when draining if the water is hot.

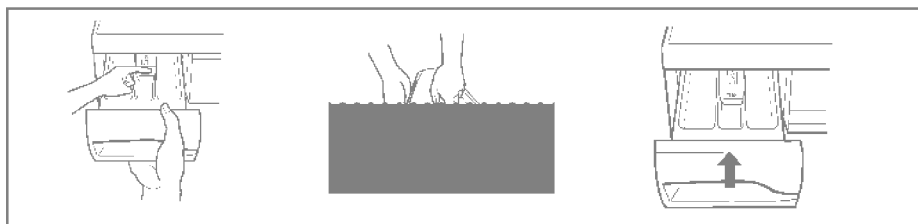
- * Allow the water to cool down before cleaning the drain pump, carrying out emergency emptying or opening the door in an emergency.

1. Open the lower cover cap (①) by using a coin. Turn the drain plug (②) to pull out the hose.
2. Unplug the drain plug (②), allowing the water to flow out. At this time use a vessel to prevent water flowing on to the floor. When water does not flow any more, turn the pump filter (③) open to the left.
3. Remove any foreign material from the pump filter (③). After cleaning, turn the pump filter (③) clockwise and insert the drain plug (②) to the original place. close the lower cover cap.



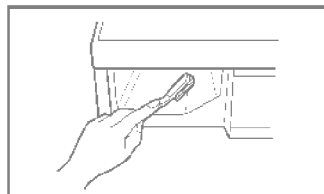
■ Dispenser drawer

- * After a while detergents and fabric softeners leave a deposit in the drawer.
- It should be cleaned from time to time with a jet of running water.
- If necessary it can be removed completely from the machine by pressing the catch downwards and by pulling it out.
- To facilitate cleaning, the upper part of the fabric softener compartment can be removed.



■ The drawer recess

- * Detergent can also accumulate inside the recess which should be cleaned occasionally with an old toothbrush.
- Once you have finished cleaning, replace the drawer and run a rinse cycle without laundry.



■ The washing drum

- If you live in a hard water area, limescale may continuously build up in places where it cannot be seen and thus not easily removed. Over time the build up of scale clogs appliances, and if it is not kept in check these may have to be replaced.
- Although the washing drum is made of Stainless steel, specks of rust can be caused by small metal articles (paper clips, safety pins) which have been left in the drum.
- The washing drum should be cleaned from time to time.
- If you use descaling agents, dyes or bleaches, make sure they are suitable for washing machine use.
- * Descaler may contain chemicals that may damage part of your washing machine.
- * Remove any spots with a stainless steel cleaning agent.
- * Never use steel wool.



■ Cleaning your washer

1. Exterior

Proper care of your washer can extend its life.

The outside of the machine can be cleaned with warm water and a neutral non abrasive household detergent.

Immediately wipe off any spills. Wipe with damp cloth.

Try not to hit surface with sharp objects.

*** IMPORTANT:** Do not use methylated spirits, diluents or similar products.

2. Interior

Dry around the washer door opening, flexible gasket and door glass.

Run washer through a complete cycle using hot water.

Repeat process if necessary.

NOTE Remove hard water deposits using only cleaners labeled as washer safe.

■ Cold condition

If the washer is stored in an area where freezing may occur or moved in freezing temperatures, follow these instructions to prevent damage to the washer:

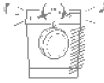
1. Turn off water supply tap.
2. Disconnect hoses from water supply and drain water from hoses.
3. Plug electrical cord into a properly grounded electrical outlet.
4. Add 1gallon(3.8L) of nontoxic recreational vehicle(RV) antifreeze into an empty wash drum.
Close the door.
5. Set spin cycle and let washer spin for 1minute to drain out all water.
Not all of the RV antifreeze will be expelled.
6. Unplug electrical power cord, dry the drum interior, and close the door.
7. Remove dispenser drawer drain and dry excessive water from the compartments.
8. Store washer in an upright position.
9. To remove antifreeze from washer after storage, run empty washer through a complete cycle using detergent. Do not add wash load.

* This washing machine is equipped with automatic safety functions which detect and diagnose faults at an early stage and react appropriately
When the machine does not function properly or does not function at all, check the following points before you contact your service provider.

Rattling and clanking noise	<ul style="list-style-type: none"> Foreign objects such as coins or safety pins maybe in drum or pump. 	<p>Stop washer and check drum and drain filter.</p> <p>If noise continues after washer is restarted, call your authorised service centre.</p>
Thumping sound	<ul style="list-style-type: none"> Heavy wash loads may produce a thumping sound. This is usually normal. 	<p>If sound continues, washer is probably out of balance. Stop and redistribute wash load.</p>
Vibrating noise	<ul style="list-style-type: none"> Have all the transit bolts and packing been removed? Are all the feet resting firmly on the ground? 	<p>If not removed during installation. Refer to Installation guide for removing transit bolts.</p> <p>Wash load may be unevenly distributed in drum. Stop washer and rearrange wash load.</p>
Water leaks.	<ul style="list-style-type: none"> Fill hoses or drain hose are loose at tap or washer. House drain pipes are clogged. 	<p>Check and tighten hose connections.</p> <p>Unclog drain pipe. Contact plumber if necessary.</p>
Oversudsing		<p>Too much detergent or unsuitable detergent may cause excessive foaming which may result in water leaks.</p>
Water does not enter washer or it enters slowly	<ul style="list-style-type: none"> Water supply is not adequate in area. Water supply tap is not completely open. Water inlet hose(s) are kinked. The filter of the inlet hose(s) clogged. 	<p>Check another tap in the house.</p> <p>Fully open tap.</p> <p>Straighten hose.</p> <p>Check the filter of the inlet hose.</p>
Water in the washer does not drain or drains slowly.	<ul style="list-style-type: none"> Drain hose is kinked or clogged. The drain filter is clogged. 	<p>Clean and straighten the drain hose.</p> <p>Clean the drain filter</p>

Washer does not start	<ul style="list-style-type: none"> • Electrical power cord may not be plugged in or connection may be loose. • House fuse blown, circuit breaker tripped, or a power outage has occurred. • Water supply tap is not turned on. 	<p>Make sure plug fits tightly in wall outlet.</p> <p>Reset circuit breaker or replace fuse. Do not increase fuse capacity. If problem is a circuit overload, have it corrected by a qualified electrician. Turn on water supply tap.</p>
Washer will not spin	<ul style="list-style-type: none"> * Check that the door is firmly shut. 	<p>Close the door and press the Start/Pause button. After pressing the Start/Pause button, it may take a few moments before the clothes washer begins to spin. The door must lock before spin can be achieved.</p>
Door does not open		<p>Once started, the door can not be opened for safety reasons. Wait one or two minutes before opening the door to give the electric locking mechanism time to release.</p>
Wash cycle time delayed		<p>The washing time may vary by the amount of laundry, water pressure, water temperature and other usage conditions. If the imbalance is detected or if the suds removing program works, the wash time shall be increased.</p>



1E	<ul style="list-style-type: none"> • Water supply is not adequate in area • Water supply taps are not completely open. • Water inlet hose(s) are kinked. • The filter of the inlet hose(s) are clogged. 	<p>Check another tap in the house. Fully open tap.</p> <p>Straighten hose(s). Check the filter of the inlet hose.</p>
DE	<ul style="list-style-type: none"> • Drain hose is kinked or clogged. • The drain filter is clogged. 	<p>Clean and straighten the drain hose.</p> <p>Clean the drain filter.</p>
UE	<ul style="list-style-type: none"> • Load is too small. • Load is out of balance. • The appliance has an imbalance detection and correction system. If individual heavy articles are loaded (ex. bath mat, bath robe, etc.) this system may stop spinning or even interrupt the spin cycle altogether. • If the laundry is still too wet at the end of the cycle, add smaller articles of laundry to balance the load and repeat the spin cycle. 	<p>Add 1 or 2 similar items to help balance the load.</p> <p>Rearrange load to allow proper spinning</p>
dE	 <ul style="list-style-type: none"> • Is the door opened? 	<p>Close the door.</p> <p>* If "dE" is not released, call for service.</p>
LE		<p>Unplug the power plug and call for service.</p>
FE	<ul style="list-style-type: none"> • Water overfills due to the faulty water valve. 	<p>Close the water tap.</p> <p>Unplug the power plug.</p> <p>Call for service.</p>
PE	<ul style="list-style-type: none"> • Water level sensor has malfunctioned. 	





<p>1</p> <ul style="list-style-type: none"> • Няма водоподдаване. • Не сте отворили клапана докрай. • Маркучът е счупат. 	<p>30</p> <ul style="list-style-type: none"> • Маркучът е прегънат. • Филтърът е запушен. 	<p>Прибавете още прахове.</p> <p>Препаратите прахове и повторете центрофура.</p>	<p>Затворете вратата.</p>  <p>Затворете вратата, ако дисплейът показва това съобщение, извикайте сервизен техник.</p>	<p>Изключете от ел. мрежата и извикайте техник.</p>	<p>31</p> <ul style="list-style-type: none"> • Няма водоподдаване. • Не сте отворили клапана докрай. • Маркучът е счупат. 	<p>Изправете маркуча.</p> <p>Отворете клапана докрай.</p> <p>Проверете филтъра.</p> <p>Изправете маркуча.</p> <p>Проверете филтъра.</p>	<p>32</p> <ul style="list-style-type: none"> • Плането е прекалено малко. • Плането е разбалансирано. • Ако сте поставили прекалено големи дрехи/халати, те могат да нарушат баланса. • Възможно е да не се изцеди достатъчно добре при центрофура. Просто повторете центрофурането. 	<p>Прибавете още прахове.</p> <p>Препаратите прахове и повторете центрофура.</p>	<p>Затворете вратата, ако дисплейът показва това съобщение, извикайте сервизен техник.</p>	<p>Изключете от ел. мрежата и извикайте техник.</p>	<p>33</p> <p>Прениване на вода.</p>	<p>Изключете от ел. мрежата и извикайте техник.</p>	<p>34</p> <p>Сензорът за нивото на водата е повреден.</p>	<p>Изключете от водата и извикайте техник.</p>
---	---	--	--	---	--	---	--	--	--	---	-------------------------------------	---	---	--

<p>● Имайте предвид, че посоченото време е ориентировъчно. Всичко зависи от налягането на водата и нейната температура.</p> <p>● Ако прането е дисбалансирано, това също може да увеличи времето за пране.</p>		<p>Програмата не се изпълнява. Дълго отколкото е показано в ръководството.</p>
<p>Уверете се, че щепселът е в контакта.</p> <p>Проверете за централен проблем на мрежата</p> <p>Пуснете водата.</p> <p>Затворете внимателно вратата.</p>	<p>● Не сте включили кабела в електричеството или има прекъсната връзка</p> <p>● Бушонът е изгорял или има след на напрежението.</p> <p>● Не сте пуснали водата.</p> <p>* Не сте затворили вратата.</p>	<p>Вратата не се отваря.</p>
<p>Това е направено, за да се предотвратят нещастни случаи. Тя се заключва по време на работа. Механизмът се отваря 1-2 минути след края на прането.</p>		<p>Програмата не се изпълнява. Дълго отколкото е показано в ръководството.</p>

<p>Дрънкаш звук</p> <p>Силен звук</p> <p>Вибрационен шум</p>	<ul style="list-style-type: none"> • В барабана са попадали дребни метални предмети • По-тежко пране може да произведе такъв шум. Това е нормално. • Махнахте ли транспортните ботлове? • Нивелирахте ли добре? 	<p>Има изтичане на вода</p> <p>Пরিливане</p> <p>Водата не влиза в пералната или влиза бавно.</p> <p>Водата не се оттича или се оттича бавно.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Маркуча се е откачил от крана или от пералната • Маркучът е заплутен. <p>• Водоподдаването е спряно • Клапанът на водата не е отворен докрай. </p>	<p>Проверете връзките на маркучите.</p> <p>Отстранете маркуча и се свържете с водопроводчик.</p> <p>Поставили сте неподходящ прах или сте предозирали.</p> <p>Проверете чешмата.</p> <p>Отворете клапана докрай.</p> <p>Изравете маркуча</p> <p>Почистете филтрите.</p> <p>Почистете маркуча на течаща вода.</p>
--	---	--	--	--

■ Почистване на пералната отвън

Подходящата поддръжка на пералната може да увеличи нейния живот. Отвън машината може да бъде почиствана с неутрален дезинфекционен препарат, използван в домакинството. Използвайте влажен напънал и пазете повърхността от надраскване с остър предмет. Важно: Не използвайте метилов спирт, разредители или подобни продукти.

■ Интериор

Подходящата поддръжка на пералната може да увеличи нейния живот. Отвън машината може да бъде почиствана с неутрален дезинфекционен препарат, използван в домакинството. Използвайте влажен напънал и пазете повърхността от надраскване с остър предмет. Важно: Не използвайте метилов спирт, разредители или подобни продукти.

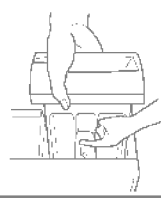
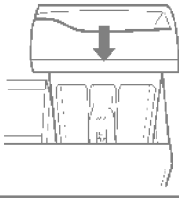
■ При ниски температури

Ако пералната се съхранява в условия, където са възможни минусови температури, следвайте инструкциите, за да предотвратите евентуални повреди:

- Спрете крана за снабдяване с вода.
- Махнете маркучите от източниците на вода и отводните маркучите.
- Приберете електрическият шнур в обособения електрически изход.
- Добавете 1 галон (3,8l) нетоксичен антифриз RV в празния бабадан. Затворете вратата.
- Нагласете центрифугата и оставете пералната да изхвърли цялата вода. Не цялото количество RV ще бъде изхвърлено
- Изключете щепсела, подгответе бабадана отвътре и затворете вратата... и подгответе излизната вода

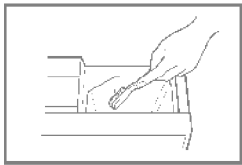
■ ПОЧИСТВАНЕ НА ЧЕКМЕДЖЕТО ЗА ПЕНПАРАТ

- * Частии от пенпарата и омекотителна остават в чекмеджето след всяко пране. По тази причина трябва да почиствате чекмеджето, като използвате за целта течаща вода.
- За да унесните работата си, можете да махнете капачето на отделение за омекотител.
- При изваждане на чекмеджето ще забележите, че в неговото гнездо също се събира пенпарат. Можете да го отстраните с помощта на четка.
- След като сте приключили с почистването е препоръчително да пуснете един непилен цикъл без да поставяте пране в барабана.



■ ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА.

- * Това почистване е задължително, ако живеете в район с "твърда" вода. Използвайте антиваровиков пенпарат, за да почистите.
- Въпреки, че барабана е направен от неръждаема стомана, по него може да полене ръжда, особено в случай в вътре е попаднала монета, ключ или друг метален предмет.
- Винаги, когато използвате белина или други пенпарати, предизвикателно се уверете, че те са предназначени за пералня машина.
- Никогa не използвайте домакинска тел, за да почистите барабана.



■ Барабан на пералнята

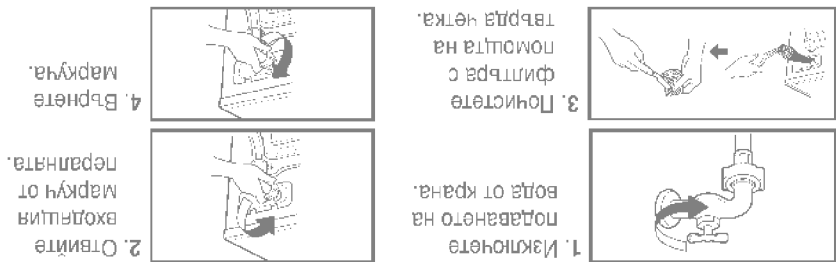
- Ако живеете в район с твърда вода, може да се образуват наслагвания от варовик, на места, където не може да бъде забелязан и трудно може да бъде премахнат.
- С течение на времето може да се образуват наслагвания и да се наложи смяна на барабана.
- Въпреки че барабанът е направен от неръждаема стомана, възможно е да се образуват петна от ръжда, причинени от малки метални частици (клатери, безопасни игли), попадали в барабана.
- Барабанът трябва периодично да се почиства.
- Ако използвате оцветяващи или избелващи пенпарати, уверете се, че са подходящи за употреба в пералнята.
- Премахвайте всички образували се петна с пенпарат за неръждаема стомана.

* **ВИНАГИ КОГАТО ПОЧИСТВАТЕ ПЕРАЛНАТА ВИНАГИ В ИЗКЛЮЧАТЕ ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКАТА МРЕЖА ЗА ДА ИЗБЕГНЕТЕ ВЪЗМОЖНОСТТА ОТ ТОКОВ УДАР.**

* **Ако уредът няма да се използва повече отстранете основните кабели и дезактивирайте механизма за заключване на вратата.**

■ Почистване на входящата система за вода.

- "iC" Това съобщение, изписано на дисплея означава, че водата не достига до чекмеджето за перарат.
- Ако водата е прекалено "твърда", то частици варовик могат да запушат филтъра. Затова е добре при такива условия да почиствате от време на време филтъра.



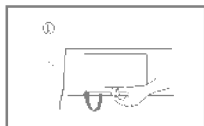
■ Почистване на филтъра на изходящата вода.

* Този филтър задържа мръсотия, малки предмети и други бокалии, попадащи случайно в пералната. Проверявайте регулярно неговото състояние.

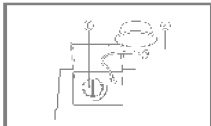
▲ ВНИМАНИЕ

Въдете внимателни и вземете мерки преди да отворите филтъра, защото в него се задържа вода, която може да наводни пода. Почистването на филтъра се извършва така:

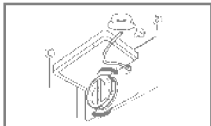
* Ако искате да почиствате отводняващата помпа, изчакайте известно време преди да отворите вратата на пералната.



1. Отворете долния капак (1) като използвате монета, завъртете крана на филтъра (2), за да го извадите.



2. Изключете маркуча, за да изтече водата. Поставете съд, за да избегнете наводненето на пода. Когато водата престане да изтича, завъртете (3) и отворете.



3. Извадете филтъра навън и почистете (3). След почистване върнете филтъра на мястото му, като го по посока на часовниковата стрелка, завъртете (2) на мястото му затворете капак(1).

• Когато перилият цикъл е приключил, на дисплея се изписва "End".

• По време на прането, на дисплея са изписва оставащото време до края на цикъла.

• Скорост производателя, прилизителната продължителност на перилния цикъл е както следва:

※ () : WD-1015(0~9)SP/8015(0~9)SP
※ < > : WD-1015(0~9)TP/8015(0~9)TP

- Бало (🌀) 95°C - 2,27(17)<37> часа
- Бало (🌀) 60°C - 2,35 часа

- Синтетика (👤) - 1,22 часа

- Деликатно пране (👤) - 56 минути.

- Вълна (🌀) - 58 минути.

- Ръчно пране (👤) - 57 минути.

- Бързо пране 30C (🌀) - 30 минути.

- Плакнене + Центрофула (🌀 + 🌀) - 20 минути.

- Центрофула (🌀) - 12 минути.

• Иматите предади, че посоченото време е ориентировъчно. Всичко зависи от налягането на водата и наината температура.

• Ако прането е дисбалансирано, това също може да увеличи времето за пране.



• Когато е избрано "Детско заключаване" на дисплея се изписва "L".

• Когато е избрана функция "Забавен старт" показва оставащото време до края на перилния цикъл.

• Пералната е в състояние да разпознае някои проблеми, след което да изпише на дисплея определен код, който означава, вероятният вид на проблема. Ето списък на тези кодове:

"PE" : Нарушения във водното налягане.

"FE" : Препълване с вода.

"DE" : Вратата не е затворена.

"LE" : Проблем с входящата вода.

"OE" : Проблем с изходящата вода.

"UE" : Проблем с балансирането.

"EE" : Проблем с температурата на водата.



- Ако желаете да стопирате за известно време пералната, докато тя пере, можете да направите това чрез натискане този бутон.
- Ако не направите друго, пералната се самозаклучва 4 минути след като сте я стопирали
- **NB.** Вратата няма да се отвори до 1-2 мин., ако е избрана Pause, или в края на цикъла на пране.

- Този бутон се използва за започване на избран перилен цикъл.



- Натискане буюна включване за включване и изключване.
- Пералната е готова за програмата Памук и другите въпитвателни условия, както следва.
- Ако искате да стартирате прането без да смените програмата, натиснете буюна Start/Pause.
- Въпитвателна програма**
[WD-8015(0-9)SP/8015(0-9)NP/8015(0-9)TP]
Програма за бяло /
Основно пране, Нормално изплакване /
800 об/рота / 60°C
- Въпитвателна програма**
[WD-1015(0-9)SP/1015(0-9)NP/1015(0-9)TP]
Програма за бяло /
Основно пране, Нормално изплакване /
1000 об/рота / 60°C

- Чрез натискане на този бутон включват и изключват пералната.
- Този бутон също може да се използва, за да анулиране избрана от Вас функция.



За да подготвите този цикъл на пране, следвайте следните инструкции:



- Пуснете водата.
- Изхнете прането и затворете врата.
- Поставете прах за пране и омекотител.

• Как да използвате "Забавен старт".

- Натиснете бутон Натиснете бутон
- Натиснете бутон "Забавен старт".

- Натиснете програматора, за да изберете исканата от Вас програма.

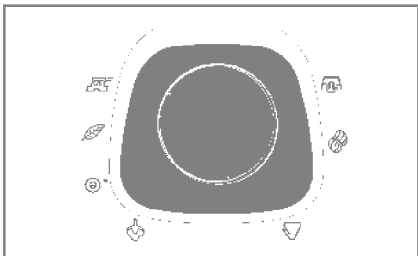
- Натиснете бутон "Забавен старт" и изберете желаното от Вас време на забавяне.

- Натиснете Start / Pause (II).

• Ако натиснете този бутон на функцията "Забавен старт" веднъж, автоматично се избира забавяне от 3 часа. Максималното време за забавяне е 19 часа. При всяко следващо натискане на бутона, времето за забавяне се увеличава с 1 час.

• Имайте предвид, че посоченото време е ориентировъчно. Всичко зависи от налягането на водата и нейната температура.

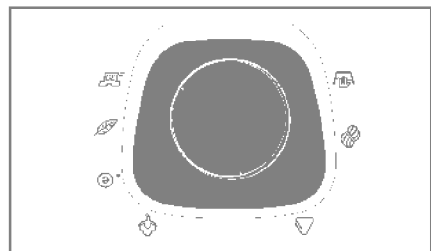
• Вашата пералня разполага с 8 различни програми, с които да изпирате различни видове пране.



• Вашата пералня е конструирана така, че когато натиснете бутона Start / Pause (II), автоматично избира цикъл на пране "Baby".

• Програмите се сменят при завъртане на програматора, както следва:

- Baby (I)
- Бързо пране 30C (II)
- Синтетика (III)
- Деликатно пране (IV)
- Вълна (V)
- Ръчно пране (VI)
- Плакнене + Центрофуга (VII)
- Центрофуга (VIII)



- Температурата на водата може да бъде избрана, завъртайки програмния бутон.

- Студена вода (*)

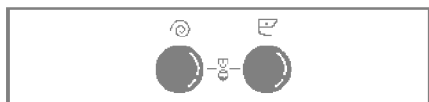
- 30°C / 40°C / 60°C / 95°C.



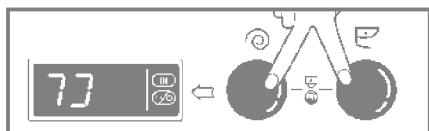
- Температурата на водата се избира за всяка програма, както следва:

При избиране на съответната температура светва светлодиода.

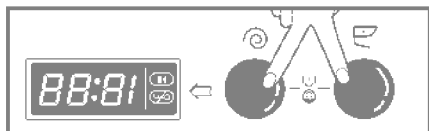
Ако искате да заключите контролното табло с цел да се избегне случайна промяна в цикъла, например, ако пипне дете, можете да използвате тази функция.



- Включването на тази функция се извършва, чрез едновременно натискане на бутоните за без махване (☞) и Центрофуга (☻).



- Когато е активирана функцията "Родителски контрол", всички бутони са дезактивирани, без бутонът за включване.
- Дезактивирате я като натиснете отново едновременно бутоните без махване (☞) и Центрофуга (☻).



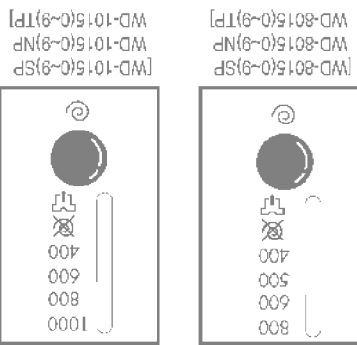
- Ако пожелаете да изберете някаква функция, когато "Детското заключване" е активирано, направяете следното:
- 1. Натиснете бутоните за без махване (☞) и Центрофуга (☻) едновременно.
- 2. Натиснете Start / Pause (II).
- 3. Изберете желаната от Вас програма и натиснете отново Start / Pause (II).



- Можете да избирате тази програма по всяко време, дори и ако пералната е изключена.



- Когато натиснете бутон центрфугата, можете да регулирате скоростта на центрофугиране

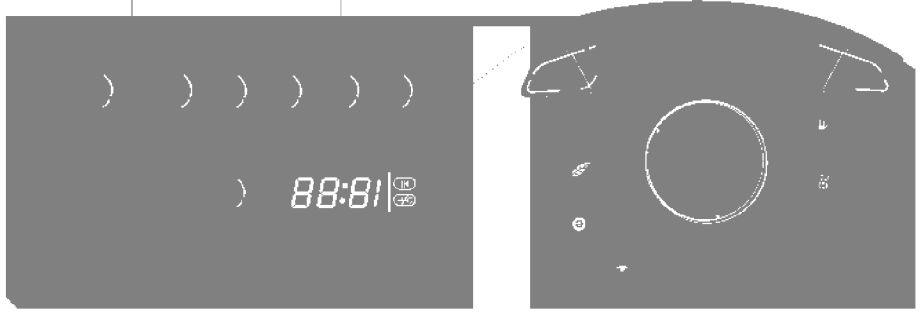


- Когато изберете тази функция, тя не центрофугира прането след, като изпразни водата.
- Функцията е избрана, когато светне светлосиният.**

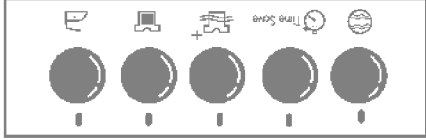
- Скоростта на центрофугиране, която можете да изберете, съобразно модела на пералната и в зависимост от модела, се променя, както следва:

- **WD-8015(0-9)SP/8015(0-9)NP/8015(0-9)TP**
 - Бавно (☺),
 Плакнене + Центрофуга (☺ + ☻),
 Синтетика (△), Вълна (☼),
 Деликатно пране (☼),
 Ръчно пране (☼),
 Бързо пране 30C (☼)
 400 - 500 - 600 - 800
- **WD-1015(0-9)SP/1015(0-9)NP/1015(0-9)TP**
 - Бавно (☺),
 Плакнене + Центрофуга (☺ + ☻),
 Синтетика (△), Вълна (☼),
 Деликатно пране (☼),
 Ръчно пране (☼),
 Бързо пране 30C (☼)
 400 - 500 - 600 - 800
- **Деликатно пране** (☼)
 400 - 600 - 800
- **Деликатно пране** (☼)
 400 - 600 - 800 - 1000

- Избира се чрез последователно натискане на бутона за центрофугата; дрехите остават в машината без да се пускат на центрофуга.
- За да зададете сушене, или центрофуга, след като функцията без изплакване е завършена, използвайте бутон на центрофугата на желаната програма.



- | | | | | | | | | |
|-----------------|--------------------|-----------------|---------|----------------------|---------------------------|--------------|----------------|-----------------------|
| (1) Включване | (2) Програма | (3) Start/Pause | (4) Bio | (5) Спестяваща време | (6) Допълнително плакнене | (7) Препране | (8) Намачкване | (9) Летско заключване |
| (10) Центрофуга | (11) Забавен старт | | | | | | | |



• Натискайки Опции Бутона, можете да избере от всички налични функции

- Bio ()
- Допълнително плакнене ()
- Спестяваща време ()

• Ако е необходимо да премахнете петна от биологичен произход, тогава избере тази функция. Лётна от мляко, кръв, шоколад се премахват по ефективно с тази функция.

- Този опция се използва за намаляване на времетраенето на порпамата.
- За да я стартирате, натиснете бутона "Спестяваща време" преди да стартирате порпамата
- Този опция не може да се използва при порпамата Бяло, Синтетика пране.

- Когато е избрана тази функция тя добавя плакнене повече, отколкото е задължително в цикъла, с цел по-пълно отстраняване на перепарата/използваните при пране на бешки дрихи

- Когато прането в много силно замърсено. Този цикъл е предвиден в програмите за пране на Бяло, Синтетика пране.

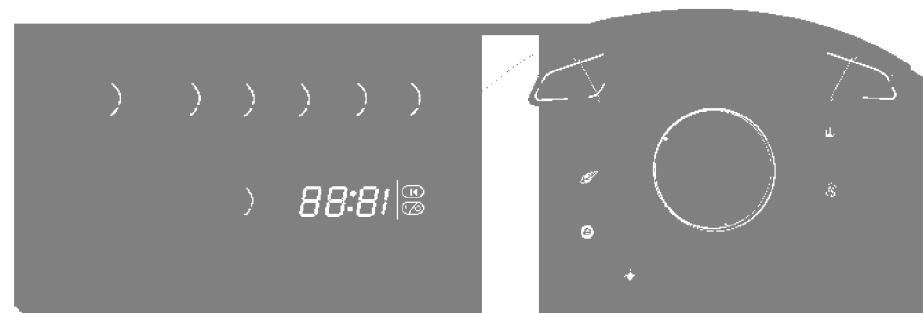
- Ако искате да предотвратите намачкването на дрехите, натиснете този бутон.



- Натиснете бутона **Включване (⏻)**.
- Натиснете бутона **Start / Pause (II)**.
- Определат се автоматично тези условия:
- **Пране (⏻) / само основно пране**
- **Плакнене (⏻): 3 пъти**
- **Центрофуга (⏻):**
- **1000 оборота**
[WD-1015(0-9)SP/1015(0-9)NP/1015(0-9)TP]
- **800 оборота**
[WD-8015(0-9)SP/8015(0-9)NP/8015(0-9)TP]
- **Температура на водата : 60°C**
- **Програма-Бяло (⏻)**



- Натиснете бутона **Включване(⏻)**.
- Изберете желаните от Вас условия за пране.
- Натиснете бутона **Start/Pause (II)**.



[illegible]

* [препарат] (☐) – когато препаратът е представен в прозрачна сапунена баня на бяло и синтетичка прахове.
* [иконичен режим] (Ⓢ) – когато извършват такова съединение. Вие не извършват такова съединение, времето за прахове и по този начин

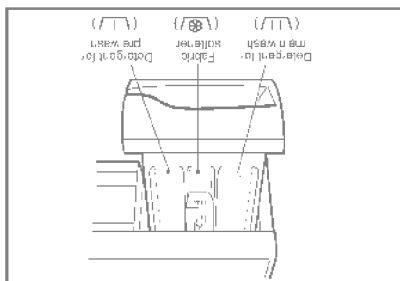
* Допълнително плащане (€) – Като и в изобразената функция тя добавя плащане по време, отколкото е задължително в цикъла с цен

* ВНО (ВН) – Ако е необходимо да прекъснете пелна от биологичен произход, тогава изберете тази функция! Пелна от мляко, краве, шоколад.

* Възможно е при използване на препаратите с титанови частици да се наблюдават алергични реакции.

www.mindgarden.com

1. Кутия за пренарат



- В най-лявото отделение поставяте прах при прорам без предпране. ➡
- В лявото и дясното чекмедже поставяте пренарат, ако сте избрали цикъл с предпране. ➡

2. Добавяне на омекотител.



- Никогa не сипайте повече омекотител от отбелязаното ниво. Това може да предизвика по-ранно подаване на омекотител върху дрехите и да ги повреди.
- Не оставяйте неизползувани омекотител в чекмеджето да спок по-дълго от 2 дни.
- Омекотителат се добавя автоматично по време на прането.
- Не отваряйте чекмеджето, докато пералната зарежда с вода.
- Не използвайте обезцветяващи продукти.
- Никогa не изсипвайте омекотител директно върху дрехите.

3. Дозране на пренарата.

- Винаги следвайте инструкциите, отбелязани на кутията на пренарата от завода-производител.
- Ако предозиравате праха, това може не само да увреди прането, но и да създаде условия за претоварване на мотора.
- Използувайте само такива прахообразни перилни продукти, на които е изрично отбелязано, че се употребяват за пране в автоматични перални.
- Количеството на пренарата, трябва да е съобразено и с количеството на зареждането в пералната пране.
- Пренаратът се измива от чекмеджето в началото на перилния цикъл.

■ КАК ДА ПОДГОТВИМ ДРЕХИТЕ ЗА ПРАНЕ.

1. Етикети

Прочетете внимателно етикетите на дрехите за пране. Това ще Ви насочи за материята, както и за условията, при които дрехите трябва да се пране.

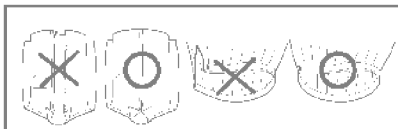
2. Сортиране

За да постигнете оптимални резултати копирайте/разделяйте дрехите според това, че различните материи, трябва да се пране по различен начин. Винаги отделяйте наситените тъмни от по-светлите и бели дрехи. Първے ги отделя, тъй като тъмните цветове могат да предизвикат оцветяване на светлите дрехи. Ако е възможно първото отделение слабо и силно замърсените дрехи.

Замърсаване/силно, средно, слабо/ Разделяйте силно и слабо замърсените дрехи. Цвет/бяло, светло, тъмно/ Мъх/ които имат мъх и такива, по които се лепат мъхове/ Разделяйте. Разделяйте белия от цветните дрехи.

3. Преди да заредите пералнята.

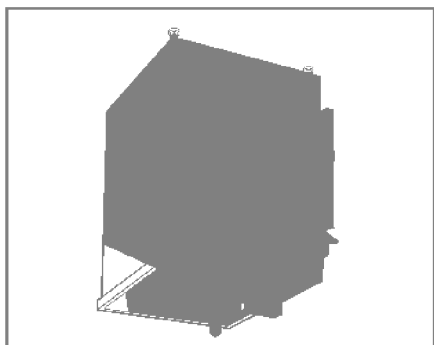
- Комбинирайте при зареждане големи и по-малки неща. Нареджайте по-големите първо по-големите късове. Те не трябва да бъдат повече от половината от прането.
- Избягвайте да перете само един къс. Това може да дисбалансира машината и да повиши нивото на шума и вибрациите.



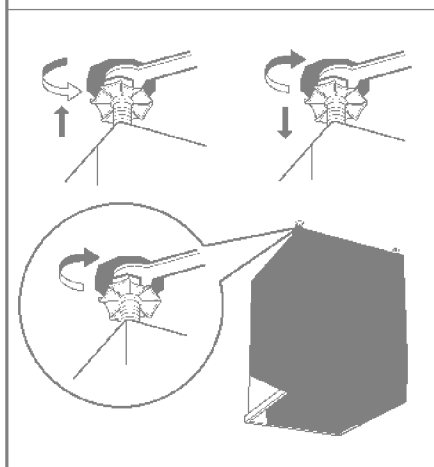
- Проверете внимателно всички джобове за да сте сигурни, че са празни. Остри и метални предмети, могат да причинят не само повреда на пералнята, но и да развалят дрехите Ви.
- Затворете циповете, закопчайте копчетата и се уверете, че няма да се захванат за други дрехи.
- Предварително обработете най-замърсените участъци на дрехите/маншети и якни/с подхлъщи концентриран препарат.

■ Нивелация

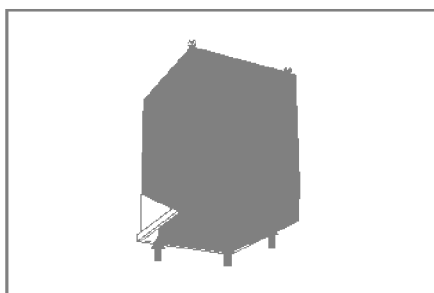
1. Правилната нивелация на перанната предотвратява повишаването на нивото на шума, както и вибрациите. Инсталирайте уреда на равна и солидна основа, препоръчително в бяла на стаята.



2. Ако подът не е достатъчно гладък, използвайте крачетата за нивелация, за да изравните уреда. Не пъхайте никакви предмети под крачетата, с цел да нивелирате по-добре. Убедете се, че крачетата са стабилизирани на повърхността.

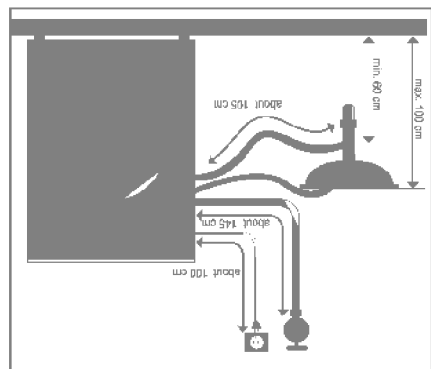
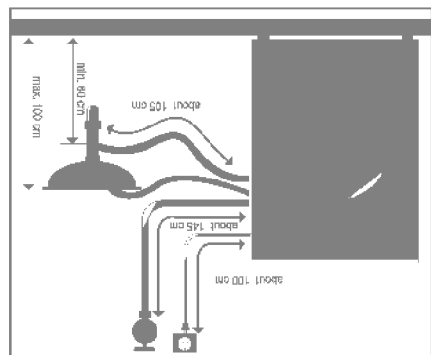
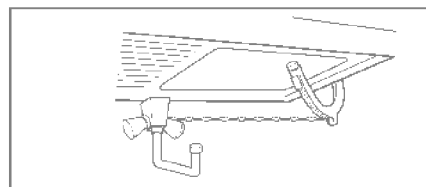


- * За да проверите дали сте нивелирали добре уреда, натиснете от горната страна, диагонално. Ако уредът не се клати, значи сте нивелирали достатъчно добре.

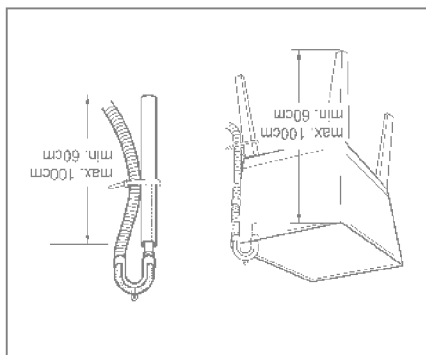


Този уред не е предназначен за употреба в каравани и мобилни платформи. Завертете спирателния кран, ако уредът няма да се използва за дълъг период от време. Ако уредът няма да се използва повече, отстранете основните кабели и дезактивирайте механизма за заключване на вратата. Всички опаковачни материали трябва да бъдат отстранени. Предотвратете достъпа на деца до опаковачните материали.

■ Инсталиране на отточния маркуч.



- Когато не сте свързали отводния маркуч в канализационна тръба, да осигурите неподвижно захващане на свободния му край.
- Неподвижността ще предотврати наводнения.



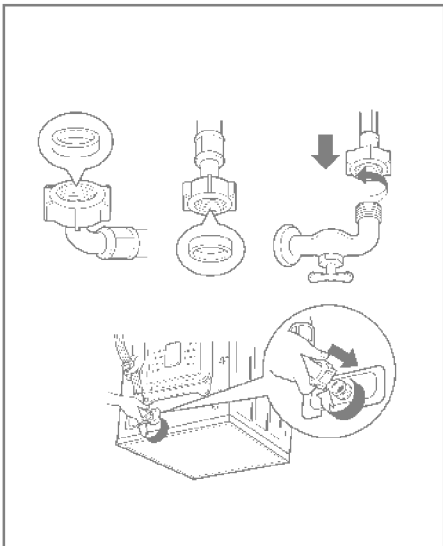
- Отводният маркуч не трябва да се свързва с канала на височина по-голяма от 100 cm от пода.
- Завъртете захващане на маркуча ще предотврати наводнение.
- Ако отводният маркуч е прекалено дълъг не натпхвайте в пералнята, защото това ще увеличи много нивото на шума.

■ Включване в електрическата мрежа.

1. Никогa не използвайте удължител или разклонител.
2. Ако кабелът на захранването е повреден, той трябва да бъде сменен в оторизиран сервиз или от специалист електротехник.
3. Винаги изключвайте пералната от мрежата и от водата, когато не я използвате.
4. Уверете се уредът е заземен правилно.
5. Контактът трябва да е разположен така, че да е лесен за достигане.
- Поправки на уреда се извършват само от квалифициран техник.
- Не инсталирайте пералната машина в помещениа, където температурата може да падне под нулата. Замяръзналата в маркучите вода може да причини сгъването им. Също така надеждността на отделението за електронен контрол може да бъде понижена.
- Преди да включите уреда за пръв път оставете го на стена температура за няколко часа.

■ Включване във захранването с вода.

- Никогa не използвайте стари маркучи, за да включите пералната във водата.



- Разрешено налягане на водата: 0,3-10 kg/cm²(30-1000Pa)
- Не отговаряте и смаквайте маркуча, който ще включите в изходния клапан.
- Ако налягането на водата е по-голямо от регламентираното, използвайте уред за деконпресия.
- Към всяка тръба има приложен гумени пръстени, които предотвратяват излизане на вода.
- Проверете водното налягане като завъртите входящия клапан до крайно затворено положение.
- Периодично сменяте състоянието на маркучите и сменяйте при нужда.
- Внимателно проверете дали няма откъсване или нарушение в целостта на маркучите.

■ Изисквания към мястото на инсталиране.

Нивация на пода:

Допустимото отклонение е 1 процент.

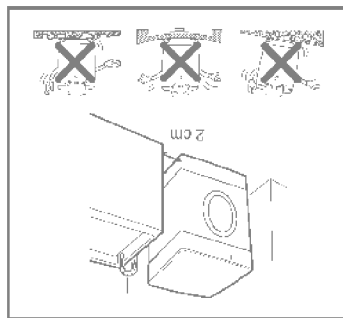
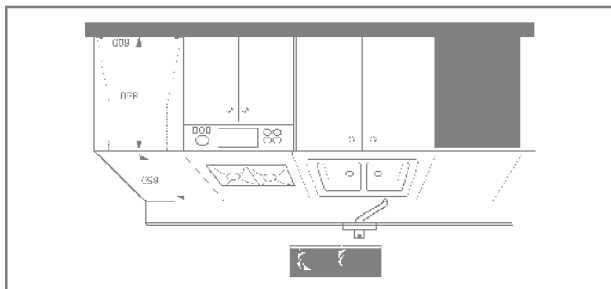
Включване в ел. Мрежа:

Ще трябва да се намира максимално на 1,5 м от уреда. Никогa не включвайте пералната в разклонител.

Местоположение:

Отстъпването от други предмети трябва да бъде, както следва: 10 см-отзад; 2 см-отстрани/

Никогa не използвайте горния капак на пералната, за съхранение на перилни и почистващи препарати, защото евентуално потичане, може да увреди капака и контролното табло.



Инсталирайте и показвайте пералната на места, където няма да бъде изложена на ниски температури или външни атмосферни явления. Когато поставяте не покрита с дебела постелка основа, винаги имайте предвид, че основата ѝ трябва да е свободна.

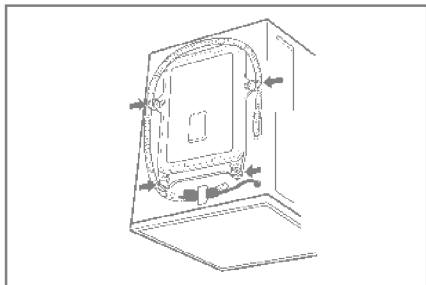
Не инсталирайте уреда на открито, или в помещениа, където температурата е под нулата. Сгъвайте всички основни правила за заземяването на уреда.

Ако пералната машина е поставена върху клим, отварянето на вратата не бива да бъде затруднено. Ако пералната е поставена на място, където е изложена на прах, почиствайте я периодично.

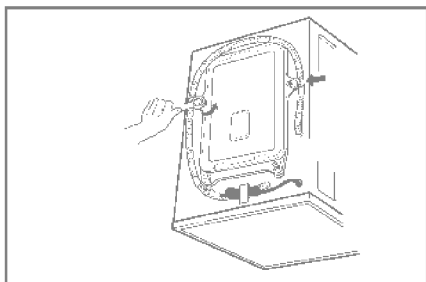
■ Транспортични болтове

Този уред е вътрешно закрепен, за да се избегне транспортен дефект.

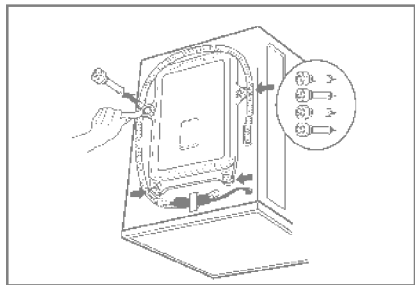
■ Демонтаж на транспортните болтове.



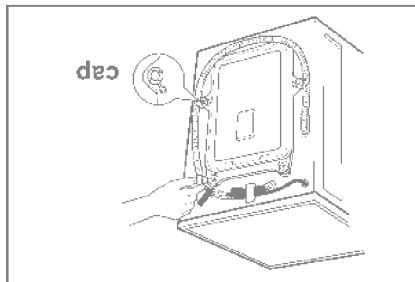
1. За да се избегнат нежелани транспортни повреди, в пералната има поставени 4 заключващи болта. Преди да пуснете пералната в експлоатация, трябва да ги отстраните. Ако не ги свалите, можете сериозно да повредите уреда.



2. Отвинтете болтовете, които се намират на задния капак на пералната под гумени прилежашия клик, the spanner supplied.



3. Извадете болтовете, заедно с гумените капачки. Запазете болтовете, за да ги използвате при нужда от ново транспортиране на уреда.

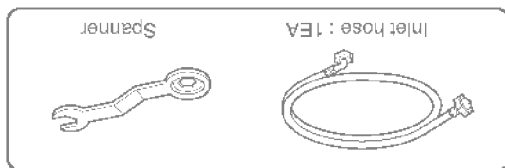


4. Затворете дупките с помощта на не приложените капачки.





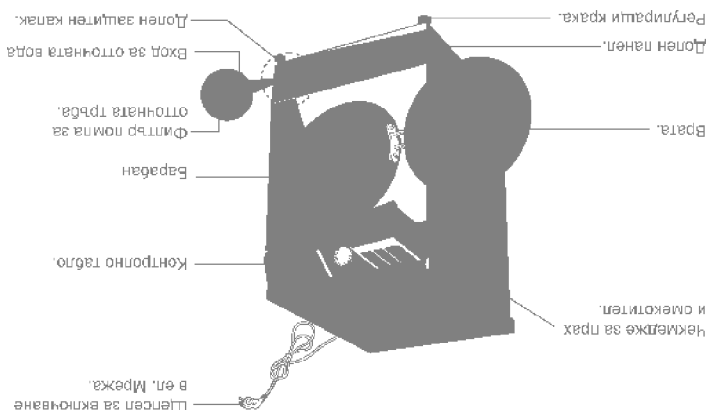
Модел	WD-1015(0~9)TP (N/P/SP)	WD-8015(0~9)TP (N/P/SP)
Пране	58 dB(A)	58 dB(A)
Центрофуга	70 dB(A)	68 dB(A)



■ Ниво на шума

* Външният вид и спецификациите могат да бъдат изменени без уведомяване с цел повишаване на качеството на изделията.

Име	Пералня с предно зареждане			Захранване	220-240V~, 50Hz		
Размери	600mm x 360mm x 850mm	600mm x 440mm x 850mm	600mm x 550mm x 850mm	Термо/Максимална мощност	55 кг / 2100 W	60 кг / 2100 W	65 кг / 2100 W
Капацитет на барабана	3,5 кг	5 кг	7 кг	Консумация на вода	42 литра	60 литра	84 литра
Разрежено налягане на водата	0.3-10 kgf / cm ² (30-1000kPa)			Скорост на центрофугиране	~/ 400 / 500 / 600 / 800 [WD-8015(0~9)S/P/8015(0~9)N/P/8015(0~9)TP] / 400 / 600 / 800 / 1000 [WD-1015(0~9)S/P/1015(0~9)N/P/1015(0~9)TP]		



ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

За да намалите риска от пожар, токов удар или наранявания на хора по време на употребата на пералната, следвайте основните предупреждения и прочетете внимателно следващите предупреждения.

ВНИМАНИЕ!

- Да не се инсталира или ввежда в експлоатация перална машина, поставен на открито.
 - Да не се играе с контролното табло.
 - Да не се поправя, отстранява някоя част от пералната, да не се извършват поправки от хора, които нямат специфична сервизна квалификация и знания.
 - Поддържайте пространството около и под пералната свободно от лесно запалими материали като хартия, папачки, химикали и др.
 - Задължително надзирайте работата на уреда в присъствието на деца.
 - Никогa не оставайте вратата на пералната отворена с цел да избегнете влизането на децата в барабана или увисването им на вратата.
 - Никогa не бъркайте в пералната, докато барабана се върти. Изчаквайте окончателното му спиране.
- Да не се перат в пералната априкули, които са били почиствани, прани, потопени или са имали какъвто и да е контакт с олио, боя, бензин, разредител, сухо-почистващи разредители, керосин и др. материали, които биха могли да се възпламенят или избухнат.
 - Винаги внимателно следвайте инструкциите, дадени по-долу.
 - Не бъркайте врата на пералната и не опитвайте да я отворите , докато е в заключено положение, защото това може да доведе до повреда.
 - За да се избегне риска от токов удар, винаги преди почистване на уреда го изключвайте от мрежата.
 - Никогa не опитвайте не се опитвате да използвате уреда, ако той е повреден, разглобен или има чуждени части, включително повреден кабел или щенсел.

ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ!

Заземвяване!

Този уред трябва да бъде заземен. При случайна повреда или неправилно функциониране, заземвяването може да намали риска от токов удар, като създава пътека, проводяща електричеството и го намалява. Този уред е снабден с кабел, който е предназначен за заземвяване, който от своя страна трябва да бъде свързан в контакт, правилно заземен.

Никогa не използвайте апарат за включване в мрежата и не се опитвайте да преманете заземвяването на уреда.

Ако се съмнявате, не включвайте уреда в мрежата е неподходящ или неизправен, не включвайте уреда, преди консултация със електротехник.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	3
СПЕЦИФИКАЦИЯ	4
ИНСТАЛИРАНЕ	5
ЗА КАКВО ДА СЕ ПОТРИЖИМ ПРЕДИ ПРАНЕ	10
ПОСТАВЯНЕ НА ПРЕПАРАТ	11
ФУНКЦИИ	12
КАК ДА ИЗПОЛЗВАМЕ ПЕРАЛНЯТА	13
ПОДДРЪЖКА	20
СПИСКЪ НА ПОВРЕДИ	23

Ако Вашата машина се самоизключи в резултат на спиране на тока или друга повреда на мрежата, с помощта на тази вградена система тя продължава цикъла от мястото, където е спряла при възстановяване на напрежението.

■ АВТОМАТИЧНО РЕСТАТИРАНЕ

Тъй като Вашата пералня разполага със система за автоматично измерване на температурата и баланс на прането, тя своевременно разпределя температурата, че да намали максимално нивото на шума по време на центрофугиране.

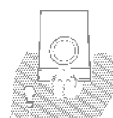
■ СИСТЕМА ЗА КОНТРОЛ НА ШУМА

Тези защитни предотвратява възможността децата да натискат различни бутони по време на процеса на пране, с цел да се избегне промяна на първоначално избраната програма

■ ДЕТСКО ЗАКЛЮЧВАНЕ

"Интелигентната" система за пране избира оптимални условия за изпирене/оптимизира при всяко пране нивото на водата и нейната температура, като по този начин пести енергия!

■ ИНТЕЛИГЕНТНА И ИКОНОМИЧНА СИСТЕМА ЗА ПРАНЕ





ПЕРАЛНА МАШИНА

ПРКОВОДСТВО ЗА ЕСКЛОПАТАЦИЯ

WD-1015(0~9)SP
WD-8015(0~9)SP
WD-1015(0~9)NP
WD-8015(0~9)NP
WD-1015(0~9)TP
WD-8015(0~9)TP

Всички модели на пералните машини са автоматични. Записаните си модели и
пропорциите на употребата на уредите.
Прочетете внимателно уръчника.